VERORDENING (EG) Nr. 2095/2004 VAN DE COMMISSIE

van 8 december 2004

houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 581/2004 tot opening van een permanente inschrijving voor de bepaling van de uitvoerrestituties voor bepaalde soorten boter en Verordening (EG) nr. 582/2004 tot opening van een permanente inschrijving voor de bepaling van de uitvoerrestituties voor mageremelkpoeder

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten [1], en met name op artikel 31, lid 3, onder b), en lid 14,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Overeenkomstig artikel 1, lid 1, van Verordening (EG) nr. 581/2004 van de Commissie [2] en artikel 1, lid 1, van Verordening (EG) nr. 582/2004 van de Commissie [3] wordt voor bepaalde bestemmingen geen uitvoerrestitutie toegekend. Als gevolg van de toetreding van Tsjechië, Estland, Cyprus, Hongarije, Letland, Litouwen, Malta, Polen, Slovenië en Slowakije tot de Europese Unie moeten de verwijzingen naar deze landen worden geschrapt.

(2) In het aanvullend protocol bij de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Bulgarije, anderzijds, teneinde rekening te houden met de toetreding van de Tsjechische Republiek, de Republiek Estland, de Republiek Cyprus, de Republiek Hongarije, de Republiek Letland, de Republiek Litouwen, de Republiek Malta, de Republiek Polen, de Republiek Slovenië en de Slowaakse Republiek tot de Europese Unie [4] is bepaald dat Bulgarije een nieuw tariefcontingent opent voor de invoer van melkpoeder van oorsprong uit de Gemeenschap. De toegang tot dit contingent is beperkt tot producten waarvoor geen uitvoersubsidies worden toegekend. Om speculatie te voorkomen en met het oog op de naleving van de voorwaarden van die concessie, die wellicht in werking treedt vóór het verstrijken van de geldigheidsduur van de uitvoercertificaten zoals bedoeld in artikel 8, lid 1, onder d), van Verordening (EG) nr. 580/2004 van de Commissie van 26 maart 2004 houdende een inschrijvingsprocedure tot vaststelling van de uitvoerrestituties voor bepaalde zuivelproducten [5], dient Bulgarije te worden uitgesloten van de bestemmingen die in aanmerking komen voor een uitvoerrestitutie in het kader van de permanente inschrijving voor mageremelkpoeder uit hoofde van die verordening.

(3) De Verordeningen (EG) nr. 581/2004 en (EG) nr. 582/2004 moeten dienovereenkomstig worden aangepast.

(4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelproducten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Artikel 1 van Verordening (EG) nr. 581/2004, lid 1, wordt vervangen door:

"1. Een permanente inschrijving wordt geopend voor de bepaling van de uitvoerrestitutie voor de volgende in sector 9 van bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (*) bedoelde soorten boter:

a) natuurlijke boter in blokken met een nettogewicht van ten minste 20 kg van de productcodes ex 0405 10 19 9500 en ex 0405 10 19 9700,

b) butteroil in recipiënten met een netto-inhoud van ten minste 190 kg van productcode ex 0405 90 10 9000.

[1] PB L 160 van 26.6.1999, blz. 48. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 186/2004 van de Commissie (PB L 29 van 3.2.2004, blz. 6).
[2] PB L 90 van 27.3.2004, blz. 64. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 810/2004 (PB L 149 van 30.4.2004, blz. 138).
[3] PB L 90 van 27.3.2004, blz. 67. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 810/2004.
[4] Nog niet bekendgemaakt in het Publicatieblad.
[5] PB L 90 van 27.3.2004, blz. 58.

De in de eerste alinea bedoelde producten zijn bestemd voor uitvoer naar de volgende bestemmingen:

— Rusland (bestemmingscode 075),

— alle overige bestemmingen met uitzondering van Andorra, Gibraltar, de Verenigde Staten van Amerika en Vaticaanstad.

(*) PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1.".

Artikel 2

Artikel 1, lid 1, van Verordening (EG) nr. 582/2004 wordt vervangen door:

"1. Een permanente inschrijving wordt geopend voor de bepaling van de uitvoerrestitutie voor in sector 9 van bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (*) bedoeld mageremelkpoeder in zakken met een netto-inhoud van ten minste 25 kg en met niet meer dan 0,5 gewichtspercenten toegevoegde melkvreemde bestanddelen van productcode ex 0402 10 19 9000, bestemd voor uitvoer naar alle bestemmingen met uitzondering van Andorra, Bulgarije, Gibraltar, de Verenigde Staten van Amerika en Vaticaanstad.

(*) PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1.".

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 8 december 2004.

Voor de Commissie
Mariann FISCHER BOEL
Lid van de Commissie